



**TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR**

**GUDIKATUR DR.  
MARIO SCERRI**

Seduta tas-17 ta' Settembru, 2007

Talba Numru. 32/2006

Maltacom plc [C 22334]

vs

George Cremona

It-Tribunal,

Ra l-avviz tat-talba li jghid hekk :

“Illi l-konvenuta ghandu jigi kkundannat ihallas lis-socjeta' Maltacom plc is-somma ta' mitejn u wiehed u tletin lira maltin u tmienja u tmenin centesimi (Lm231.88,0) dovuti in konnessjoni mas-servizz ta' analogue line voice (LL-A-voice) bl-ispecial card numbers 4845, 4846, u 4847, liema servizz kien gie nstallat fil-fond 32A, Triq Ir-Repubblika, Victoria, Ghawdex, fuq talba tal-konvenut, skond kif jidher mill-kopja ta' l-applikazzjoni sottomessa mill-konvenut (Dok.A mal-Avviz tat-Talba) u tliet service agreements relattivi (Dok.B,C, u D mal-avviz hawn annessi mal-Avviz tat-Talba).

Kopja Informali ta' Sentenza

Bl-ispejjez komprizi dawk tal-prezenti, tal-VAT fuq id-drittijiet professjonali, u bl-imghaxijiet kontra l-konvenut li minn issa huwa ngunt ghas-subizzjoni.”

Ra r-Risposta tal-konvenut li tghid hekk :

“It-talbiet attrici huma nfondati fil-fatt u fid-dritt stante illi l-ebda ammont ma huwa dovut mill-konvenut in konnessjoni mas-servizzi allegatament rezi mis-socjeta' attrici.

Bl-ispejjez kontra s-socjeta' attrici”.

Sama' il-provi li ressu l-partijiet;

Ra l-atti kollha tal-kawza u d-dokumenti esibiti;

Sama' lid-difensuri tal-partijiet;

Ra li l-kawza thalliet ghal-lum ghas-sentenza;

Ikkunsidra :

Illi mhuwiex kontestat bejn il-partijiet u jirrizulta wkoll car mill-provi prodotti li :

(i) Il-konvenut kien talab u ghal zmien kien jaghmel uzu minn servizz li toffri l-kumpanija attrici maghruf bhala *leased lines analogue voice* biex jghaqqad it-tliet hwienet flimkien li ghandu fir-Rabat, Ghawdex, li minnhom il-konvenut jopera n-negozju tieghu;

(ii) Dan iz-zmien li nghata dan is-servizz kien ghall-perjodu bejn it-18 ta' Novembru 1998 u gie mnehhi fuq talba tal-konvenut innifsu fid-19 ta' Jannar 2005;

(iii) Il-hlas li qed jintalab mill-kumpanija attrici huwa ghal kiri ta' dawn il-*leased lines*;

(iv) L-ahhar hlas li sar mill-konvenut kien fil-5 ta' Settembru 2001.

Illi l-konvenut jippretendi li ma jhallasx l-arretrati tal-kera fl-ammont indikat fl-avviz tat-talba lill-kumpannija attrici ghaz-zmien li skond hu, ma setghax jibqa' jinqeda b'dan is-servizz minhabba problemi li allegatament kien beda jkollu fit-thaddim ta' dan is-servizzi wara li l-kumpannija attrici kienet qalbet ghas-sistema digitali, u l-PAPX li kellu ma baqghetx aktar kompatibbli. Fl-affidavit tieghu l-konvenut isemmi wkoll li kien gie f'kuntatt ma' xi nies teknici tal-kumpannija attrici dwar din l-allegata kwistjoni li kellu mal-kumpannija, izda mkien mill-atti ma jidher li dan gie sostanzjat. L-ahjar prova ghall-konvenut kienet tkun li jtella' jixhdu lill-haddiema tal-kumpannija li ghamel riferenza ghalihom biex jikkorrobora l-verzjoni tieghu u jissostanzja r-raguni tieghu l-ghaliex jippretendi li m'ghandu jhallas xejn mill-ammont li qed titlob il-kumpannija attrici li jigi kkundannat li jhallasha. Skond il-konvenut beda jkollu problema fit-thaddim tas-sistema bejn wiehed u iehor fis-sena 2001, u minkejja li baqa' jircievi kontijiet regolarment minghand il-kumpannija attrici ghall-hlas tal-kera, huwa ghazel li jibqa' sas-sena 2005 biex talab li jnehhi dan is-servizz. It-Tribunal issibha kemm xejn difficili li jemmen din il-verzjoni tal-konvenut u ma jqishiex li hija fededenja. La darba kif stqarr il-konvenut innifsu, huwa kien gie mgharraf mill-haddiema teknici tal-kumpannija attrici li l-PAPX tieghu ma baqghetx aktar tajba biex taqdi l-bzonnijiet tieghu wara li l-kumpannija attrici kienet qalbet ghas-sistema digitali, huwa ghazel li jibqa' ghaddej bis-servizzi xorta wahda, u ddecied li jnehhih erbgha snin wara, ma jistax issa l-konvenut jippretendi li ma jhallasx il-kera relativa tas-servizz ghal dan iz-zmien ukoll.

It-Tribunal ezamina d-dokument EC9 li huwa *itemised breakdown* tal-kont u fid-dawl tax-xhieda ta' Alison Beach, ma jsib xejn zbaljat f'dan il-kont. Jirrizulta mix-xhieda taghha li t-tariffi ghal *leased lines* kienu gew riveduti b'effett mill-1 ta' Dicembru 2004, u b'dan kienu gew avzati l-abbonati kollha kemm b'avvizi li kienu gew ippubblikati fil-gazzetti kif ukoll permezz ta' avvizi li ntbaghtu direttament lilhom bil-posta, u ghalkemm ghal xi zmien il-kontijiet tal-kera baqghu johorgu bit-tariffa l-antika, din

kienet dovuta biss ghal xi problema interna tal-kumpannija sakemm giet irrettifikata is-sistema komputeraizzata, u d-differenza ta' mija u sitt liri maltin u tnejn u sittin centesimi (Lm106.62,0) kienet giet iddebitata fil-kont tal-konvenut fil-11 ta' Mejju 2005, li flimkien ma' l-ammont ta' mija u hamsa u ghoxrin lira maltin u sitta u ghoxrin centesimi (Lm125.26,0) tal-kera mensili li baqghet tohrog fit-tariffa l-antika wkoll wara li t-tariffi kienu gew riveduti fl-1 ta' Dicembru 2004, jammontaw ghal mitejn u wiehed u tletin lira maltin u tmienja u tmenin centesimi (Lm231.88,0).

Illi dan kollu ma jhalli l-ebda dubbju f'mohh it-Tribunal li dak li qeghdha titlob il-kumpannija attrici f'din il-kawza ghandha jedd ghalih, u m'hemm l-ebda raguni siewja l-ghaliex it-talba taghha m'ghandhiex tigi milqugha.

Ghal dawn ir-ragunijiet, it-Tribunal qieghed ghalhekk jaqta' u jiddeciedi l-kawza billi filwaqt li jichad l-eccezzjoni tal-konvenut, jilqa' t-talba tal-kumpannija attrici u jikkundanna lill-konvenut biex ihallas lis-socjeta' attrici s-somma ta' mitejn u wiehed u tletin lira maltin u tmienja u tmenin centesimi (Lm231.88) ekwivalenti ghal hames mija u erbghin Euro u erbatax il-centesimi Euro [Euro 540.14], ammont dovut bhala hlas li l-konvenut halla pendent f'arretatri tal-kera ghas-servizzi ta' *leased lines analogue voice*, bl-imghax legali b'effett mid-19 ta' Jannar 2005, sad-data tal-eventwali hlas effettiv, u bl-ispejjez kollha gudizzjarji u legali bil-VAT, kontra l-istess konvenut.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----